Preface

This collective monograph in the 'Folia Orientalia—Bibliotheca' series, *Bridging Worlds: Translation as Cultural Practice*, edited by Maciej Klimiuk and Arkadiusz Płonka, presents a selection of papers delivered at the Fifth International Conference *Asian and African Languages in Translation and Interpretation*, held on 17–18 May 2024 in Kraków. The conference was jointly organised by the Commission of Oriental Studies of the Polish Academy of Sciences (Kraków Branch) and the Institute of Oriental Studies at the Jagiellonian University.

Organising Committee:

- Professor Anna Krasnowolska (President of the Organising Committee)
- Dr Tomasz Babnis
- Dr Karolina Wanda Olszowska
- Professor Kinga Paraskiewicz
- Dr Bartosz Pietrzak
- Dr Arkadiusz Płonka
- Professor Ewa Siemieniec-Gołaś
- Professor Lidia Sudyka

The organisation of the conference was made possible through funding provided by the Polish Academy of Sciences and the *Excellence Initiative—Research University* (IDUB) programme at the Jagiellonian University in Kraków.

All chapters in this monograph have undergone at least a double-blind peer review. We would like to express our sincere thanks to all the reviewers for their careful reading, insightful comments and the time and effort they devoted to this demanding work. We also thank the authors for their cooperation, responsiveness and commitment throughout the editorial process.

Finally, we wish to express our deep gratitude to the Organising Committee of the Conference and to the Commission of Oriental Studies of the Polish Academy of Sciences (Kraków Branch) for their confidence in us and for entrusting us with the preparation and editorial care of this monograph. Their trust, support and collaboration made it possible to bring this volume to completion, and we are honoured to have been able to develop the scholarly vision initiated at the Conference.

Maciej Klimiuk and Arkadiusz Płonka Berlin and Kraków, October 2025

